

JEREMIAS 23

DIVISIONES DE PARRAFOS DE TRADUCCIONES MODERNAS

(El paréntesis representa unidades de literatura poética)

NASB	NKJV	NRSV	TEV	NJB
El Mesías venidero: el retoño justo	El retoño de la justicia	Profecía mesiánica	Esperanza para el futuro	Profecías mesiánicas: el futuro del Rey
23:1-4	23:1-4	23:1-4	23:1-4	23:1-4
23:5-6 (5-6)	23:5-6 (5-6)	23:5-6	23:5-6	23:5-6 (5-6)
23:7-8	23:7-8	23:7-8	23:7-8	23:7-8
Denunciados falsos profetas	Falsos profetas y profecías vacías	Profecías concernientes a los profetas	Mensajes de Jeremías acerca de los profetas	Espacios encontra de falsos profetas
23:9-12 (9-12)	23:9-10 (9-10)	23:9-15 (9-15)	23:9-10 (9-10)	23:9 (9)
	23:11-15 (11-15)		23:11-14 (11-14)	23:10-12 (10-12)
23:13-15 (13-14)				23:13-15 (13-15)
(15b)			23:15 (15b)	
23:16-22 (16-22)	23:16-17 (16-17)	23:16-17 (16-17)	23:16-17	23:16-17 (16-17)
	23:18-20 (18-20)	23:18-20 (18-20)	23:18-20 (18-20)	23:18 (18)
				23:19-22 (19-22)
	23:21-22 (21-22)	23:21-22 (21-22)	23:21-22 (21-22)	
23:23-24 (23-24)	23:23-24 (23-24)	23:23-32	23:23-32	23:23-24 (23-24)
23:25-32	23:25-27			23:25-28 ^a
	23:28-29 (28-29)			23:28b-29 (28b-29)
	23:30-32		La carga del SEÑOR	23:30-32
23:33-40	23:33-40	23:33-40	23:33-40	23:33
				23:34-40

CICLO DE LECTURA TRES ([véase Seminario de Interpretación Bíblica](#))

SEGÚN EL PROPÓSITO DEL AUTOR ORIGINAL AL NIVEL DE PÁRRAFOS

Este es un comentario-guía de estudio, lo que significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Todos debemos caminar a luz de lo que tenemos. Usted, la Biblia y el Espíritu

Santo son prioridad en la interpretación. No debe dejarle esto a un comentarista.

Lea el capítulo de una sentada. Identifique los temas. Compare sus divisiones de temas con las distintas traducciones. La formación de párrafos no es inspirada, pero es la clave para seguir el propósito del autor original, que es la base de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

VISTAZOS CONTEXTUALES

- A. El contexto literario de Jeremías 23 inicia en Jeremías 21:11-14, que inicia las palabras de YHWH a la casa del rey de Judá.
- B. El bosquejo básico de Jeremías 22:1-23:8
1. Sedequías, Jeremías 22:1-9
 2. Salum, Jeremías 22:10-12 (Joaz)
 3. Joaquin, Jeremías 22:13-23
 4. Joacim, Jeremías 22:24-30 (Conías)
 5. Sedequías, Jeremías 23:1-8 (aunque no se menciona a Sedequías por nombre en Jeremías 23:1-8, si continua la serie de los pastores, el es el objeto del mensaje).
- C. Este capítulo es un contraste tajante entre los falsos profetas y el retoño justo de YHWH (ejemplo Mesías; véase [Tema Especial: Jesús el Nazareno](#)). El contraste se enfatiza por el uso de:
1. Dice- BDB 55, KB 65, usado 16 veces
 2. Habla- BDB 180, KB 210, usado 5 veces
 3. Profecías- BDB 610, KB 656, usado 6 veces
- D. Este capítulo tiene varios títulos para la deidad de Judá.
1. El Señor Dios de Israel, Jeremías 23:2
 2. Un renuevo justo, Jeremías 23:5
 3. El Señor nuestra justicia (nombre davídico mesiánico), Jeremías 23:6
 4. El Señor de los ejércitos, Jeremías 23:15, 16, 36
 5. Un Dios que esta cercano, Jeremías 23:23
 6. No un Dios lejano, Jeremías 23:25
 7. El Dios viviente, Jeremías 23:36
 8. Nuestro Dios, Jeremías 23:36
- E. ¡En medio del juicio terrible vine la maravillosa promesa del renuevo justo de YHWH! ¡Hay esperanza; abra una salvación; habrá justicia! Un nuevo día se levantara de entre las cenizas del juicio.

ESTUDIO DE PALABRA Y FRASE

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 23:1-4

1 ¡Ay de los pastores que destruyen y dispersan las ovejas de mis prados! --declara el SEÑOR. 2 Por tanto, así dice el SEÑOR, Dios de Israel, acerca de los pastores que apacientan a mi pueblo: Vosotros habéis dispersado mis ovejas y las habéis ahuyentado, y no os habéis ocupado de ellas; he aquí, yo me ocuparé de vosotros por la maldad de vuestras obras--declara el SEÑOR. 3 Yo mismo reuniré el remanente de mis ovejas de todas las tierras adonde las he echado, y las haré volver a sus pastos; y crecerán y se multiplicarán. 4 Pondré sobre ellas pastores que las apacientarán, y nunca más tendrán temor, ni se aterrorarán, ni faltará ninguna--declara el SEÑOR.

23:1-4 Hay una estrofa de “ay” (marcha fúnebre, un metro/ritmo de 3/2). Los falsos pastores (profetas, sacerdotes, líderes cívicos):

1. Estan destruyendo el rebaño de YHWH, Jeremías 23:1
2. Estan esparciendo el rebaño de YHWH, Jeremías 23:1-2
3. No atendieron al rebaño de YHWH, Jeremías 23:2
4. Los han corrido, Jeremías 23:2

YHWH levantara verdaderos pastores.

1. El juntara su rebaño, Jeremías 23:3
2. Serán fructíferos y multiplicaran, Jeremías 23:3 (el deseo expresado de YHWH en Genesis 1:22-28; 9:1,7)
3. Los buenos pastores los atenderán, Jeremías 23:4
4. No serán temerosos o asustados por mas tiempo, Jeremías 23:4
5. Ninguno esta faltando, Jeremías 23:4

El líder davídico especial de YHWH (véase Ezequiel 34):

1. Semilla davídico
2. Semilla justo
3. Renuevo (véase Jeremías 23:5; 33:15-16; Isaías 4:2; 11:1-5; 53:2; Zacarias 3:8; 6:12-13)
4. Reinara como un rey, Jeremías 23:5
5. Actuara sabiamente, Jeremías 23:5
6. Hara lo justo y la justicia, Jeremías 23:5
7. Su nombre será “el Señor nuestra justicia”, Jeremías 23:6

¡Que contraste!

1. Los líderes malos no atienden al rebaño de YHWH. El los atenderá por sus malas obras, Jeremías 23:2.
2. El líder justo hará:
 - a. Salvar, Jeremías 23:6 (ejemplo liberación física)
 - b. Hará que habiten seguramente, Jeremías 23:6
 - c. Devolverlos a la tierra prometida, Jeremías 23:8 (ejemplo refleja la tierra prometida de Génesis 12:1-3)

¡El Señor que actua, actuara (véase Ezequiel 36:22-28)! El buen pastor vendrá (Juan 10), pero será rechazado (véase Zacarias 11). Véase [Tema Especial: Títulos del AT de Aquel Ser Especial que Viene](#)

23:3 “Yo mismo reuniré el remanente de mis ovejas” Fijense que el problema de la humanidad caída, aun los pactos humanos, son incapaces de seguir a Dios es contestada por Dios mismo actuando a su favor. Esto es el “Nuevo pacto” de Jeremías 31:31-34 (véase Ezequiel 36:22-38). El Nuevo pacto esta basado sobre gracia, no actuación (ejemplo Romanos 3:21-31; Galatas 3; El libro de Hebreos).

El término “remanente” tiene varios significados. Véase [Tema Especial: El Remanente, Tres Sentidos](#). Sin embargo, en este contexto lleva el significado dual de:

1. Los que regresan del exilio
2. Los seguidores fieles de YHWH

Este capítulo lo hace difícil para distinguir los que regresan del exilio y el reinado futuro mesiánico (véase Jeremías 23:4).

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 23:5-6

**5 He aquí, vienen días--declara el SEÑOR—
en que levantaré a David un Renuevo justo;
y El reinará como rey, actuará sabiamente,
y practicará el derecho y la justicia en la tierra.**

**6 En sus días será salvo Judá, e Israel morará seguro;
y este es su nombre por el cual será llamado: "El SEÑOR, justicia nuestra."**

23:5 “levantaré a David un Renuevo justo” Esto es literalmente “brote”, BDB 855 este es un símbolo de la vida proveniente de la muerte. Fue usado para el Mesías en Jeremías 33:15-16; Zacarías 3:8; 6:12; el mismo concepto pero términos diferentes en Isaías 11:1 (“ramita”, BDB 310 y “brote” BDB 666); 53:2 (“planta joven”, BDB 413; “una raíz”, BDB 1057). Aparentemente (BDB 855) refiere a Zerobabel en Zacarías, pero apunta hacia el mesías.

¡En medio de profecías de juicio, juicio, viene esperanza, promesa, y un nuevo líder, un nuevo día! El concepto de un Mesías es recurrente en el AT aunque no así el término. El Targumenes arameo lee “Mesías” en este contexto, haciéndolo paralelo con “retoño” que demuestra que los rabinos de aquel día vieron a este texto como mesiánico, véase *Dichos difíciles de la biblia*, pág. 343- 344, para los cuatro usos diferentes del título. Véase [Tema Especial: La Deidad de Cristo en el AT](#). Quiero añadir mis comentarios de Isaías 4:2 que incluye citas breves de Zacarías 3:8; 6:12, y [Tema Especial: El Renuevo del Señor](#)

Isaías 4:2 “el Renuevo del SEÑOR” Para describir este título (BDB 855, los Targumenes lo interpretan como el Mesías) déjeme citar de mi comentario sobre Daniel y Zacarías donde también se usa el termino (una nota de precaución, debemos de tener cuidado de asignar un significado técnico en cada lugar en donde una palabra y una frase es usado-contexto, contexto, contexto es crucial). Este término pudo haberse desarrollado a través de los tiempos de la referencia de abundancia ideal al siervo especial de Dios quien restaurara la abundancia (ejemplo un brote, un renuevo).

Déjeme compartir mi comentario sobre Zacarías.

Zacarías 3:8 “Renuevo” esto puede ser “retoño” (BDB 855). Es otro título mesiánico (véase 6:12; Isaías 4:2; 11:1; 53:2; Jeremías 23:5; 33:15). Véase la discusión total sobre el [Tema Especial: Jesús el Nazareno](#). Este título es usado para Zerubabel en 6:12 como símbolo de la descendencia real de David. Es sorprendente que es usado en este contexto que enfatiza el aspecto sacerdotal del Mesías. Los aspectos dobles de redentor “sacerdotal” (véase Isaías 53), y líder administrativo (rey, véase Isaías 9:6-7) se unen en el libro de Zacarías (véase capítulo 4).

Zacarías 6:12 “retoño” (renuevo) esta palabra (BDB 855) significa “retoño” (véase 8:8; 6:12; Isaías 4:2; 11:1; 53:2; Jeremías 23:5; 33:15). Este es un título para el Mesías. En Zacarías se refiere a Zerubabel como un tipo del Mesías (véase Ibn Ezra y Rashi). El nombre Zerubabel, en acadiano, significa “retoño de Babilonia”. Esto posiblemente era un juego sobre su nombre en vista que el reconstruyo el templo en el 516 AC pero en ultima distancia es una referencia a Jesús. Este título y juntándolo con el VERBO (“retoñara”, *Qal IMPERFECTO*) aparecen juntos en este verso.

11:1 “un retoño” Esta rara palabra encontrada solamente aquí en el AT (“ramita”, “rama” o “retoño” traducido “vara” en Proverbios 14:3; BDB 310, KB 307) obviamente refiere a un descendiente sobrenatural davídico (véase 6:13; II Samuel 7; Apocalipsis 22:16) ¡Aparentemente proveniente de un tronco muerto (ejemplo Judá exilada) llegara a ser un nuevo rey! Esta imagen (pero con palabra hebrea diferente) se ve nuevamente en el canto del siervo sufriente de Isaías 52:13-53; 12 (ejemplo verso 2).

La biblia de estudio Judía (página 807) añade un comentario interesante sobre “tronco”.

“si la traducción “tronco es correcto”, entonces el pasaje puede presumir que la dinastía davídica a llegado a un fin. Esta lectura cambiaria de manera significativa de la noción de Isaías de que los reyes davídicos reinaran eternamente (véase II Samuel 7:8-16; Salmos 89:20-37). Pero la palabra hebrea “geza” no solamente se refiere a un tronco de un árbol que ha sido cortado pero también a la trompa de un árbol viviente”.

No puedo confirmar el significado para tronco a menos que sea el 40:24.

- **“del tronco de Isaí”** Isaí fue el padre del Rey David este descendiente futuro es mencionado en verso 10; 9:7; 16:5. El AT da el linaje del uno especial que viene el ungido.

1. De la tribu de Judá, Génesis 49:8-12, especialmente verso 10 y apocalipsis 5:5
2. De la familia de Isaí, II Samuel 7

El hijo especial de la nueva era ha sido identificado como un gobernador especial. Su carácter caracterizara la nueva era (véase Jeremías 23:5).

- **“un vástago de sus”** El SUSTANTIVO “retoño”, “brote” o “brote” (BDB 666, véase 14:19; 60:21; Daniel 11:7) es paralelo a “retoño” o “brote” (BDB 855, véase 4:2; 61:11). ¡Nuevo brote vendra! Véase [Tema Especial: Jesús el Nazareno](#)

- **“dará fruto”** El TM tiene el VERBO “dar fruto” (רָפָה, BDB 826, KB 963, *Qal* IMPERFECTO, Rollos del Mar Muerto, NASB) pero la mayoría de las versiones modernas antiguas asumen un VERBO similar, חָרַפּ (BDB 827).

1. NKJV, NRSV, PESHITTA “crecerá”
2. NJB, “crece”
3. LXX Targumenes, “levantara”
4. REB, “brotara de”
5. JPSOA, “abra brote”

¡La segunda opción calza mejor en el paralelismo!

[Tema Especial: El Mesías](#)

23:6 “Juda... Israel” Esto predice la reunión del reino. El reino unido se dividió en 922ac durante el reinado del hijo de Salomón Reoboam y Jeroboam II un líder laboral de la tribu de Efraím (véase I Reyes 12).

- **“El SEÑOR, justicia nuestra”** Esto puede ser un juego sobre nombre “Sedequías” que significa “el Señor es justicia” la persona quien Nabucodonosor puso sobre trono para reponer a Joaquín (véase II Reyes 24). Es un título mesiánico descriptivo en Jeremías 23:5; 33:16. Es paralelo a “retoño justo” en Jeremías 23:5.

[Tema Especial: Rectitud](#)

23:7,8 Esto es una pieza literaria repetida de Jeremías 16:14-15. El mismo sentimiento se encuentra en Isaías 43:18-19. ¡Viene un nuevo día! (Jeremías 16:14; Oseas 3:4-5)! ¡La Nueva era del Espíritu, la nueva era de justicia, la nueva era del Mesías viene!

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 23:7-8

7 Por tanto, he aquí, vienen días--declara el SEÑOR-- cuando no dirán más: "Vive el SEÑOR, que hizo subir a los hijos de Israel de la tierra de Egipto", 8 sino: "Vive el SEÑOR que hizo subir y trajo a los descendientes de la casa de Israel de la tierra del norte y de todas las tierras adonde los había echado"; y habitarán en su propio suelo.

23:7 “Vive el SEÑOR” Véase nota en Jeremías 22:24.

23:8 “que hizo subir y trajo” ¡Así como fue visto el poder y la gracia de YHWH en el Éxodo, así también, en el retorno del exilio!

- **“de la tierra del norte”** Dios está en control de la historia. Asiria y Babilonia fueron meramente sus herramientas de juicio (véase Isaías 10:5).

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 23:9-12

9 En cuanto a los profetas:

quebrantado está mi corazón dentro de mí,

tiemblan todos mis huesos;

estoy como un ebrio,

como un hombre a quien domina el vino,

por causa del SEÑOR

y por causa de sus santas palabras.

10 Porque la tierra está llena de adúlteros;

porque a causa de la maldición se ha enlutado la tierra,

se han secado los pastos del desierto.

Pues es mala la carrera de ellos y su poderío no es recto.

11 Porque tanto el profeta como el sacerdote están corrompidos;

aun en mi casa he hallado su maldad--declara el SEÑOR.

12 Por tanto, su camino será para ellos como resbaladeros;

a las tinieblas serán empujados y en ellas caerán;

porque traeré sobre ellos

calamidad el año de su castigo--declara el SEÑOR.

23:9-32 Jeremías se dirige a los falsos profetas así como ellos le condenaron a él (véase ejemplo en capítulo 28).

23:9 El profeta está hablando sobre los efectos físicos del mensaje de Dios sobre él. Esto es similar a lo que sucedió a Daniel (ejemplo Daniel 7:15, 28; 8:27; 10:8, 16).

1. Corazón quebrantado (ejemplo el centro del intelecto, no las emociones, véase Jeremías 8:18)
2. Huesos tiemblan
3. Como una persona intoxicada (ejemplo con la revelación de YHWH).

- **“estoy como un ebrio, como un hombre a quien domina el vino”** la borrachera aquí es una señal de confusión, pero en Jeremías 25:15 es una señal de juicio.

[Tema Especial: Actitudes Bíblicas Hacia el Alcohol y el Alcoholismo](#)

- Líneas 6 y 7 dan la razón por la aflicción de Jeremías. ¡El cree en la palabra de Dios! El sabía que era verdadero como quisiera que los creyentes modernos temblaran ante la palabra de Dios (véase Isaías 66:65). ¿Gemimos ante nuestras sociedades pecaminosas y la certeza que vendrá la ira de Dios (ejemplo Romanos 1-2; Gálatas 6:7)?

[Tema Especial: La Singularidad e Inspiración de la Biblia](#)

23:10 “adúlteros” En este contexto esto puede referirse a:

1. Adoración a la fertilidad (adulterio literal), Jeremías 3:2, 6, 8-9; 5:7-8.

2. Alianza forañas (adulterio espiritual), ejemplo “amantes” (véase Jeremías 2:25; 3:1; 22:20,22)

- **“enlutado la tierra”** Esto es paralelo al 10c, “secado”. ¡Esto es parte de las maldiciones de Levíticos 26:4, 19-20; Deuteronomio 28:23-24; 29:20-21; y Romanos 8:18-22!

NASB	“Pues es mala la carrera de ellos y su poderío no es recto”
NKJV	“el curso de su vida es malo, y su poder no es correcto”
TEV	“viven vidas malas y abusan de su poder”
NJB	“listos para hacer el mal, No hacen ningún esfuerzo por hacer lo correcto”
JPSOA	“corren para hacer el mal, Hacen un esfuerzo para lo malo”

No hay ningún VERBO en estas dos últimas líneas en Jeremías 23:10. ¡Parece que Jeremías ha cambiado la imagen de la naturaleza, roto a los humanos! ¡Ni tampoco fue lo que YHWH intento en Génesis 1:31!

23:11 Es un tema común en Jeremías de condenar tanto al profeta y al sacerdote (véase Jeremías 2:8). ¡Que situación más terrible! La gente solamente oye falsas palabras.

Los profetas de Israel son descritos en Jeremías 23:12 y los profetas de Judá en Jeremías 23:14. El juicio de YHWH cae sobre ambos en Jeremías 23:14.

Uno piensa acerca del contexto histórico de esta estrofa. Parece asumir que Israel todavía estaba en la tierra. El elemento de tiempo de los VERBOS hebreos está totalmente relacionado al contexto (véase [Tema Especial: Gramática Hebrea](#)). Jeremías tuvo su ministerio después que Josías llegó hacer rey (más o menos por 626ac). El reino del norte de Israel fue exilado en 722ac por Asiria. Esta referencia no es una “cosa de la historia” (mentalidad de occidente), sino una “cosa de tema” (mentalidad de oriente).

Posiblemente la razón por mencionar los profetas de Israel es que los profetas de Juda debían de haber aprendido de otros juicios (véase Jeremías 3:6-10; Ezequiel 23:4-49).

23:12 “su camino será para ellos como resbaladeros” Es un modismo hebreo para una vida pecaminosa (véase Jeremías 13:16; Salmos 35:6; 73:18; Proverbios 4:19). Es lo opuesto a “fe”, que es “ser firme” o “estar seguro” (véase [Tema Especial: Creer, Confiar, Fe y Fidelidad en el AT](#)). La palabra de Dios limpia el camino claramente marcado (véase Salmo 119:105; Proverbios 6:23).

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 23:13-15

**13 Además, entre los profetas de Samaria he visto algo ofensivo:
profetizaban en nombre de Baal y extraviaban a mi pueblo Israel.**

**14 También entre los profetas de Jerusalén he visto algo horrible:
cometían adulterio y andaban en mentiras;
fortalecían las manos de los malhechores,
sin convertirse ninguno de su maldad.**

**Se me han vuelto todos ellos como Sodoma,
y sus habitantes como Gomorra.**

15 Por tanto, así dice el SEÑOR de los ejércitos acerca de los profetas:

**"He aquí, les daré de comer ajeno
y les daré de beber agua envenenada,
porque de los profetas de Jerusalén
ha salido la corrupción por toda la tierra."**

23:13 “Samaria” Esta era la capital del reino del norte y usado como símbolo para todas las naciones.

- **“profetizaban en nombre de Baal”** Esto se refiere a la adoración cananita de la fertilidad (véase Jeremías 2:8). Véase [Tema Especial: Adoración de la Fertilidad en el ACO](#)
- **“errar”** Este VERBO (BDB 1073, KB 1766, *Hiphil IMPERFECTO*) denotaba confusión mental y moral y el resultante de escogencias pobres (véase II Reyes 21:9; Isaías 3:12; 9:16; Jeremías 23:13, 32; 42:20; Amos 2:4; Miqueas 3:5). El pueblo de Judá era moralmente responsables por sus escogencias, ¡Pero ellos habían sido desviados del camino por gente que ellos confiaban!

23:14 Estos versos describen a los profetas de Judá (ejemplo involucrados en la adoración de Baal como Israel).

1. Cometieron adulterio (véase nota en Jeremías 23:10)
2. Anduvieron en la falsedad (ejemplo mentira)
3. Fortalecieron la mano de los malhechores
4. Nadie se arrepintió (pueblo o profeta o sacerdote o pastor)

Fíjense cuantas veces Jeremías se dirige a los falsos profetas (véase Jeremías 2:8; 4:9; 5:30-31; 6:13-15; 8:10-12; 14:13-15; 18:8-23; 26:8, 16, 8, 11, 16; 27:1-22; 28:1-17).

Cada generación de creyentes a quien oirán y responderán. Hay charlatanes, engañadores, estafadores; ¡Como un creyente puede saber en quien creer! Aquí hay unas guías de las escrituras.

1. La certeza de sus predicciones, véase Deuteronomio 13:1-5; 18:18-22 (esto no se relaciona a profecías condicionales como Jonas)
2. Estilo de vida, véase Jeremías 23:13-22; Mateo 7:15-23
3. Contenido del mensaje (para el NT), véase I Corintios 12:3; 15:3-4; I Juan 4:1-3

Véase Grant Osborne, *El espiral Hermenéutico*, paginas 210-211, “Las características del falso profeta”.

23:15 Este VERBO describe lo que YHWH hara a estos falsos profetas (véase Jeremías 9:15)

1. Les daré de comer ajeno
2. Les daré de beber agua envenenada

Les hace probar sus propias acciones. Ellos enseñaron veneno, pero ahora ellos mismo lo tendrán que tomar (véase Jeremías 17:10; Galatas 6:7). ¡La enseñanza falsa se expande como la gangrena!

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 23:16-22

**16 Así dice el SEÑOR de los ejércitos:
No escuchéis las palabras de los profetas que os profetizan.
Ellos os conducen hacia lo vano;
os cuentan la visión de su propia fantasía,
no de la boca del SEÑOR.**

**17 Dicen de continuo a los que me desprecian:
"El SEÑOR ha dicho: 'Tendréis paz';
y a todo el que anda en la terquedad de su corazón dicen:
"No vendrá calamidad sobre vosotros."**

**18 Pero ¿quién ha estado en el consejo del SEÑOR,
y vio y oyó su palabra?
¿Quién ha prestado atención a su palabra y la ha escuchado?**

**19 He aquí, la tempestad del SEÑOR ha salido con furor,
un torbellino impetuoso
descargará sobre la cabeza de los impíos.**

**20 No se apartará la ira del SEÑOR hasta que haya realizado
y llevado a cabo los propósitos de su corazón.
En los postreros días lo entenderéis claramente.**

**21 Yo no envié a esos profetas,
pero ellos corrieron;
no les hablé,
mas ellos profetizaron.**

**22 Pero si ellos hubieran estado en mi consejo,
habrían hecho oír mis palabras a mi pueblo,
y les habrían hecho volver de su mal camino
y de la maldad de sus obras.**

23:16 “el SEÑOR de los ejércitos” Véase [Tema Especial: SEÑOR de los Ejércitos](#)

- “**cuentan la visión de su propia fantasía**” Hablan en el nombre de Dios pero el mensaje es de ellos (véase Jeremías 23:25; 5:31; 14:14; Ezequiel 13:2, 17).
- “**vano**” Este VERBAL (BDB 211, KB 236, *Hiphil* PARTICIPIO) ocurre solamente aquí. La forma del *Qal* ocurre en Jeremías 2:5. La forma del SUSTANTIVO (BDB 210) es usada para decir que los ídolos no sirven para nada.
- Los de Judea no deben “escuchar” (BDB 1033, KB 1570, *Qal* IMPERFECTO usado en un sentido JUSSIVO) por el hecho que estén profetizando (BDB 612, KB 659, *Niphal* PARTICIPIO) porque están profetizando “falsedades”. Esto está narrado en Jeremías 23:17b (véase Jeremías 6:14; 8:11; 14:13-14). Los babilonios.
 1. Invadirán
 2. Capturaran a Judá y sus líderes
 3. Destruirán a Jerusalén y el templo
 4. La mayoría de la población irán al exilio
 5. Llevaran el tesoro del templo al templo de *Marduk* en Babilonia como producto del asalto.
- “**cuentan la visión de su propia fantasía**” “imaginación” es literalmente “corazón”. Uno piensa si ellos sabían si esto era una falsa visión. ¡Fueron engañados o intencionalmente mintieron! Verso 17 implica que ellos sabían que era un falso mensaje de esperanza (véase Jeremías 23:21, 26).

23:17 “Dicen de continuo” Esto es un *Qal* PARTICIPIO y INFINITO ABSOLUTO de la misma raíz (“decir”, BDB 55, KB 65), denotando intensidad.

NASB, NKJV, NJB, JPSOA “a los que me desprecian: “El SEÑOR ha dicho:”
LXX, NRSV, REB “aquellos que desprecian la palabra del SEÑOR”

El proyecto de texto de la UBS da a la primera opción (NASB) una calificación “C” (considerable duda). La diferencia es un asunto de la escogencia de la vocal, no un cambio de consonante. La biblia NET prefiere opción #2 (siguiendo a la LXX).

- **“Tendréis paz”** Esto era el mensaje básico de los falsos profetas (véase Jeremías 5:12; 6:14; 8:11; 14:13; 28:8-9; Ezequiel 13:10). La palabra de Dios al malvado es un “fuego” y un “martillo” (véase Jeremías 23:29).

23:18 Jeremías está describiendo su propia situación. El “vio” (BDB 1033, KB 1570, *Qal* IMPERFECTO usado en un sentido JUSSIVO) en el concilio de YHWH (véase Amos 3:7). ¡El escucho la palabra de YHWH (ejemplo de El directamente, o una manera literaria para referirse al “concilio celestial” de YHWH y aquellos ángeles que les sirven, véase I Reyes 22:19-23; Job 2:1-6) y lo hablo! YHWH honra a los que oyen/hacen/viven su palabra y su voluntad (véase Jeremías 23:22).

- **“en el consejo del SEÑOR”** Esto puede referirse al concilio celestial de YHWH y aquellos ángeles que le rodean.

1. Para alabanza- Isaías 6:2-3; Apocalipsis 4:8
2. Para protección- Génesis 3:24
3. Para acción- Génesis 1:26; 3:22; 11:7; I Reyes 22:19-22; Job 1:16; 2:1; 29:4; Salmos 89:7
4. Para juicio- Daniel 7:10, 22, 26

23:19-20 Esto es similar al 30:23-24. La repetición ocurre con frecuencia en Jeremías, que demuestra que sus varios sermones y poemas fueron coleccionados y editados después de su muerte o hacia el final de su vida (véase Jeremías 23:7-8, repetido en Jeremías 16:14-15. Jeremías 23:15 repetido en Jeremías 9:15).

23:20 Vendrá el juico de YHWH (véase Jeremías 30:24; Isaías 45:23; 55:11). El tiempo para el arrepentimiento a pasado. Judá no puede arrepentirse (véase Jeremías 13:23). La única escogencia de YHWH para su propósito redentor más amplio de usar Israel era el de destruir y mandar la generación idolatra actual al exilio. Solamente cirugía radical puede salvar al paciente (véase Isaías 1:5-6).

- La última línea de Jeremías 23:20 parece ser una promesa de un tiempo futuro cuando el pueblo de Dios, un día, entenderán.
 1. Sus acciones y propósitos más grande (véase escatología, véase capítulo 17, “el plan de Dios” en Millard Erickson, Teología cristiana, II Edición pág. 371-390)
 2. Que fueron engañados por su falso liderazgo (ejemplo invasión e exilio babilonio, véase Jeremías 30:23).

La biblia NET (pág. 1357) tiene un buen comentario acerca “claramente entendieron”. Esto es “una construcción hebrea donde un SUSTANTIVO funciona como el objeto de un VERBO de la misma raíz de palabra (el acusativo hebreo)”. Véase BDB 106, KB 122, *Hithpolel* IMPERFECTO y BDB 108.

- **“En los postreros días”** Véase [Tema Especial: Los Últimos Días](#)

23:21-22 Nuevamente habla YHWH, como en Jeremías 23:16-18 y también en Jeremías 23:23-24, 25-32 Es difícil saber como los escritores del AT recibieron la revelación de YHWH. O hablaron en su nombre y después lo comentaron o hay una recepción VERBAL más directa del mensaje. Véase *Dichos difiles de*

la biblia, capítulo 8, página 66-69.

[Tema Especial: La Singularidad e Inspiración de la Biblia](#)

[Tema Especial: La Inspiración](#)

[Tema Especial: La Iluminación](#)

23:21 YHWH rechaza estos proclamadores de la “paz” (véase Jeremías 29:9, 23).

23:22 ¡El mensajero de YHWH puede efectuar el cambio y ayudar a su pueblo a cambiar del mal y andar en su palabra y su senda!

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 23:23-24

23 ¿Soy yo un Dios de cerca--declara el

SEÑOR— y no un Dios de lejos?

24 ¿Podrá alguno esconderse en escondites

de modo que yo no lo vea? --declara el SEÑOR.

¿No lleno yo los cielos y la tierra? --declara el SEÑOR.

23:23-24 Hay tres preguntas retóricas. El primero y el tercero espera una respuesta de “sí” y el segundo “no”. Este estrofa breve es una auto afirmación de YHWH.

1. Presencia personal con su pueblo

2. Deseo para compañerismo

3. Participación activa en la vida de Su pueblo

4. Su presencia a través de la creación (véase I Reyes 8:27; Salmos 139:7-16; Isaías 66:1).

¡Esto expresa la imanencia de YHWH! El es el único santo de Israel, pero también es “Padre” (véase Isaías 57:15).

Algunos miran a esta breve estrofa como la manera que YHWH niega de que simplemente es uno de los muchos dioses locales (véase [Tema Especial: Monoteísmo](#)). Véase capítulo 15, “la cercanía y distancia de Dios...” en Millar Erickson, “*Teología cristiana* II edición, pag. 327-345”.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 23:25-32

25 He oído lo que dicen los profetas que profetizan mentira en mi nombre, diciendo: "¡He tenido un sueño, he tenido un sueño!" **26** ¿Hasta cuándo? ¿Qué hay en los corazones de los profetas que profetizan la mentira, de los profetas que proclaman el engaño de su corazón, **27** que tratan de que mi pueblo se olvide de mi nombre con los sueños que se cuentan unos a otros, tal como sus padres olvidaron mi nombre a causa de Baal? **28** El profeta que tenga un sueño, que cuente su sueño, pero el que tenga mi palabra, que hable mi palabra con fidelidad. ¿Qué tiene que ver la paja con el grano? --declara el SEÑOR. **29** ¿No es mi palabra como fuego--declara el SEÑOR-- y como martillo que despedaza la roca? **30** Por tanto, he aquí, estoy contra los profetas--declara el SEÑOR-- que se roban mis palabras el uno al otro. **31** He aquí, estoy contra los profetas--declara el SEÑOR-- que usan sus lenguas y dicen: "El SEÑOR declara." **32** He aquí, estoy contra los que profetizan sueños falsos--declara el SEÑOR-- y los cuentan y hacen errar a mi pueblo con sus mentiras y sus presunciones, cuando yo no los envié ni les di órdenes, ni son de provecho alguno para este pueblo-- declara el SEÑOR.

23: 25-32 YHWH describe a los falsos profetas, ¡Dicen tener revelación pero no tienen ninguno! Aun consiguen su mensaje el uno del otro (Jeremías 23:30). Su mensaje (en sueños) es su propio mensaje y destruirá a Judá.

Para “sueños” como método de revelación en los ANE véase John Walton, Pensamientos de los ANE y el AT, pag. 243.

23:25 “He tenido un sueño, he tenido un sueño” Esto afirmaba ser una revelación divina. Los sueños eran una manera común de Dios para comunicarse (véase Génesis 20:3; 28:12, 31:11, 24; 37:5; Deuteronomio 13:1-5). José tenía interpretaciones de sueños como un don de Dios (véase Génesis 40-41), como lo fue también Daniel (véase Daniel 2).

23:26

NASB “Qué hay en los corazones de los profetas”

NKJV “Cuanto tiempo estará esto en el corazón de los profetas”

Otra sugerencia por parte de los eruditos es el de suplir el tema que hace falta (véase JPSOA)

1. Mi palabra
2. Mentiras (LXX)
3. Mi nombre

[Tema Especial: “El Nombre” de YHWH](#)

[Tema Especial: Invocar Su Nombre](#)

23:27 “se olvide de mi nombre” Este es el uso especial del nombre para referirse a la relación del pacto de Dios y el carácter eterno. ¡Judá estaba atribuyendo actos de Dios a Ba'al!

23:29 En este verso YHWH describe su palabra como.

1. Un fuego (véase Jeremías 5:14; 20:9)
2. Un martillo que hace temblar a una piedra

¡La palabra de Dios tiene resultados (véase Isaías 49:2)! Los falsos profetas no traen beneficios (véase Jeremías 23:32; esto es el *Hiphil* INFINITIVO ABSOLUTO y VERBO IMPERFECTO de la misma raíz [BDB 418, KB 420] que denota intensidad). La imagen en el NT de Jesús con una espada de doble filo saliendo de su boca es el mismo lenguaje figurativo (véase Apocalipsis 1:16; 2:12, 16; 19:15; Hebreos 4:12).

23:30-32 El manual de la UBS dice que estos versos son un resumen del mensaje de YHWH en contra de los falsos auto engañados profetas (pág. 513, esto es una fuente sintáctica y gramatical de mucha ayuda para traductores e intérpretes).

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 23:33-40

33 Y cuando te pregunte este pueblo, o el profeta, o sacerdote, diciendo: “¿Cuál es la profecía del SEÑOR?”, les dirás: “¿Cuál profecía?” El SEÑOR declara: “Yo os abandonaré.” 34 Y al profeta, al sacerdote o al pueblo que diga: “Profecía del SEÑOR”, traeré castigo sobre tal hombre y sobre su casa. 35 Así diréis cada uno a su prójimo y cada uno a su hermano: “¿Qué ha respondido el SEÑOR? ¿Qué ha hablado el SEÑOR?” 36 Y no os acordaréis más de la profecía del SEÑOR, porque la palabra de cada uno le será por profecía, pues habéis pervertido las palabras del Dios viviente, del SEÑOR de los ejércitos, nuestro Dios. 37 Así dirás al profeta: “¿Qué te ha respondido el SEÑOR? ¿Qué ha hablado el SEÑOR?” 38 Pero si decís: “¡Profecía del SEÑOR!”, entonces así dice el SEÑOR: “Por cuanto habéis dicho esta palabra: ‘¡Profecía del SEÑOR!’, habiendo yo enviado a decir: ‘No digáis: “¡Profecía del SEÑOR!”’, 39 por tanto, he aquí, ciertamente me olvidaré de vosotros y os echaré de mi presencia, junto con la ciudad que os di a vosotros y a vuestros padres; 40 y pondré sobre vosotros oprobio eterno y humillación eterna que nunca será olvidada.

23:33-40 Esta estrofa presenta su mensaje por una serie de preguntas que la gente de Judea hacia el uno al otro acerca de la revelación de YHWH (ejemplo que es la profecía del Señor).

1. Profetas
2. Sacerdotes
3. Pueblos

La respuesta de Jeremías es que ya no hay más mensajes que recibir, solamente juicio (ejemplo; “yo te abandonaré” véase Jeremías 12:7; 23:39). Los líderes religiosos estaban inventando sus propios mensajes en el nombre de YHWH (véase Jeremías 23-36). Ellos realmente no querían oír acerca de él.

Debido a este falso mensaje de Dios, YHWH dice:

1. Yo os abandonaré (esto es un VERBO PERFECTO y un ABSOLUTO INFINITIVO de la misma raíz)
2. Yo te echare de mi presencia
3. Yo te echare de Jerusalén/templo.
4. Yo te daré un reproche eterno
5. Yo te daré una humillación eterna, de cualquiera tú nunca olvidaras.

Esta gente de Judea idolatra y sus líderes serán permanentemente cortados. El remanente fiel, aunque no mencionado específicamente, serán restaurados.

23:33 “profecía” El termino (BDB 672 I) significa “levantar una carga”. Es un juego sobre los dos usos de este término:

1. Una palabra pesada de Dios
2. Una carga que lleva un animal.

La AB sugiere que el texto hebreo sea dividido de manera diferente del texto masorético. De ser así, “Cual es la massa” (¿eso es palabra de YHWH? dice a ellos, “tu eres la masa” [eso es, la carga], y yo te librare-palabra de YHWH pag.150). La LXX y la Vulgata seguido por la NRSV, REB, NET, tienen “tu eres la carga” por lo tanto el juego de palabras sobre “carga” (BDB 672 I) está hecha clara.

23:35-36 Esto es exactamente lo opuesto al “nuevo pacto” de Jeremías 31:31-34. ¡El conocimiento del Señor es la excepción, no la regla!

23:36 “porque la palabra de cada uno le será por profecía” Esta misma frase es la realidad de post modernismo, del oeste de la cultura del siglo 21. ¡No hay ABSOLUTOS! ¡La opinión de cada persona tiene peso y autoridad! Esto es la tragedia si hay una revelación inspirada del único Dios verdadero.

- **“pues habéis pervertido las palabras del Dios viviente, del SEÑOR de los ejércitos, nuestro Dios”** El VERBO (BDB 245, KB 253, *Qal* PERFECTO) significa “mover” o “voltear”. Poner esto en un modismo moderno, estos falsos religiosos ponen “una vuelta” sobre sus palabras, sus intereses, sus presuposiciones, su contexto histórico, sus preferencias personales, en la palabra de Dios (fíjense en los tres títulos. Para “Señor de los ejércitos” véase [Tema Especial: SEÑOR de los Ejércitos](#)). Lo mismo sucede hoy en día por denominaciones y gente secular, solamente un compromiso a la revelación y al conocimiento del mismo puede proteger a un creyente. Véase [Tema Especial: Nombres Para la Deidad](#), C.

23:39

NASB	“ciertamente me olvidaré de vosotros y os echaré de mi presencia”
NKJV	“Yo aún yo mismo te olvidare y te echare”
NRSV	“Yo ciertamente te levantara y te echare de mi presencia”
TEV	“yo ciertamente los levantara y los echare lejos de aquí”
JPSOA	“te olvidare totalmente y te echare fuera”

Hay varios elementos gramaticales.

1. El primer VERBO, “olvidar” (BDB 674, KB 728, *Qal* PERFECTO) es seguido por su INFINITIVO ABSOLUTO de la misma raíz en el TM

2. Algunos manuscritos hebreos y la Septuaginta cambian el VERBO de “levantarse” (BDB 669, KB 724), que es la misma raíz como “carga” usado en Jeremías 23:33 (dos veces), 34, 36 (dos veces), 38 (tres veces).
3. El VERBO paralelo en Jeremías 23:33, “quitar de encima” (BDB 643, KB 695, *Qal PERFECTO*) se repite en Jeremías 23:39
4. El cambio echo por los LXX tiene sentido en el contexto de Jeremías 23:33-40 (ejemplo juego de palabras), pero no responde porque el INFINITO ABSOLUTO del VERBO “olvidar” está en el texto; es mejor irse con el TM.

23:40 “eterna” Este término hebreo, ‘*olam* (BDB 761), siempre debe de ser interpretado teológicamente a la luz del:

1. El contexto donde es usado
2. La naturaleza condicional del pacto de Dios con Humanos (ejemplo es posible la misericordia y el arrepentimiento)

Véase [Tema Especial: Para Siempre \('olam\)](#)

- **“oprobio eterno”** El primer SUSTANTIVO es ‘*olam* (BDB 761). Debe de ser interpretado en contexto específico debido a su amplio campo semántico.
El segundo SUSTANTIVOS (BDB 357) significa “oprobio” o “escarnio”. La raíz es usada varias veces en Jeremías véase Jeremías 6:10; 15:15; 20:8; 23:40; 24:9; 25:18; 31:19; 42:18; 44:8, 12; 49:13 (de Edom); 51:51.
- **“humillación eterna”** El primer SUSTANTIVO es el mismo como arriba el segundo SUSTANTIVO (BDB 484) se encuentra solamente en esta forma aquí en el AT y significa “ignominia” una raíz que se relaciona y se encuentra en Jeremías 20:11, donde es traducido, “deshonra eterna” o “deshonra eterna”.